



**JAVNA AGENCIJA REPUBLIKE SLOVENIJE  
ZA VARSTVO KONKURENCE**

Dunajska cesta 58, 1000 Ljubljana

T: 01 478 35 97

F: 01 478 36 08

E: gp.avk@gov.si

www.varstvo-konkurence.si

Številka: 3061-7/2014-7

Datum: 12. 6. 2014

Javna agencija Republike Slovenije za varstvo konkurence, Dunajska cesta 58, 1000 Ljubljana (v nadaljevanju: Agencija), izdaja v senatu, ki ga sestavljajo Andrej Krašek kot predsednik senata ter ob sodelovanju dr. Aleša Kuharja, Francija Pušenjaka in Simona Tantegela kot članov senata na podlagi 12. in 12.o člena Zakona o preprečevanju omejevanja konkurence<sup>1</sup> (v nadaljevanju: ZPOMK-1), v zadevi presoje koncentracije podjetij UČILA INTERNATIONAL, založba, d.o.o., Tržič, Cesta Kokrškega odreda 18, 4294 Križe, ki ga zastopa Srečko Mrvar, direktor, in ki ga po pooblastilu zastopa Odvetniška družba Kavčič, Rogl in Bračun, o.p., d.o.o., Trg republike 3, 1000 Ljubljana (v nadaljevanju: Učila International), in MLADINSKA KNJIGA ZALOŽBA d.d., Slovenska cesta 29, 1000 Ljubljana, ki jo zastopa Peter Tomšič, predsednik uprave (v nadaljevanju: MK Založba), na nejavni seji dne 12. 6. 2014 naslednji

### SKLEP

1. Postopek presoje koncentracije podjetij UČILA INTERNATIONAL, založba, d.o.o., Tržič, Cesta Kokrškega odreda 18, 4294 Križe, in MLADINSKA KNJIGA ZALOŽBA d.d., Slovenska cesta 29, 1000 Ljubljana, **se ustavi**.
2. V postopku izdaje tega sklepa niso nastali posebni stroški.

### Obrazložitev

#### I. POTEK DOSEDANJEGA POSTOPKA

1. Agencija je dne 12. 5. 2014 prejela prigrasitev koncentracije podjetij Učila International in MK Založba. Prigrasitelj koncentracije je podjetje Učila International.
2. V obravnavanem primeru je koncentracija podjetij nastala dne 10. 4. 2014, ko je prigrasitelj kot kupec sklenil dve kupoprodajni pogodbi, prvo s podjetjem Nova Ljubljanska Banka d.d., Trg republike 2, 1000 Ljubljana kot prodajalcem, na podlagi katere bi pridobil delnic oziroma % v kapitalu podjetja MK Založba, in drugo s podjetjem Abanka Vipava d.d., Slovenska 58, 1000 Ljubljana kot prodajalcem, na podlagi katere bi pridobil delnic oziroma % v kapitalu podjetja MK Založba. Na podlagi izvršitve oben kupoprodajnih pogoob bi podjetje Učila International pridobilo 51,2 % delnic podjetja MK Založba in s tem kontrolo nad navedenim podjetjem.
3. Ker je bila prigrasitev koncentracije podjetij nepopolna, je Agencija dne 28. 5. 2014 na prigrasitelja naslovila zahtevo za dopolnitev prigrasitve koncentracije (v nadaljevanju: zahteva) in v njej določila 10 dnevni rok za posredovanje zahtevanih podatkov. Zahteva je bila vročena prigrasitelju dne 29. 5. 2014. Rok za posredovanje zahtevanih podatkov je potekel dne 9. 6. 2014.

<sup>1</sup> Uradni list RS, št. 36/08, 40/09, 26/11, 87/11, 57/12, 39/13 Odl.US: U-I-40/12-31, 63/13-ZS-K in 33/14.

## II. USTAVITEV POSTOPKA

4. Agencija je dne 9. 6. 2014 s strani priglasitelja prejela umik priglasitve koncentracije podjetij Učila International in MK Založba, v katerem je podjetje Učila International navedlo, da je bil v navedenih kupoprodajnih pogodbah, to je najkasneje do vključno 27. 5. 2014, in sicer podjetju Nova Ljubljanska Banka d.d. v višini EUR in podjetju Abanka Vipa d.d. v višini EUR. V navedenem clenu je bilo nadalje tudi določeno, da se Ker podjetje Učila International kupnine do dne 27. 5. 2014 ni izvršilo, sta obe kupoprodajni pogodbi razvezani. Zaradi navedenega po navedbah priglasitelja ne obstoji več temelj, na podlagi katerega naj bi le-to pridobilo kontrolo nad podjetjem MK Založba, zato priglasitelj umika svojo priglasitev, saj ni več izpolnjen pravni pogoj za priglasitev koncentracije.
5. Ker je Agencija začela postopek presoje koncentracije s pravili konkurence na zahtevo stranke, ki je kasneje tekom postopka svojo zahtevo umaknila, nadaljevanje postopka pa ni potrebno v javnem interesu, je Agencija skladno z določilom prvega odstavka 135. člena Zakona o splošnem upravnem postopku<sup>2</sup> (v nadaljevanju: ZUP), ki se v skladu z drugim odstavkom 15. člena ZPOMK-1 v postopku pred Agencijo uporablja subsidiarno, ustavila postopek za presojo skladnosti zadevne koncentracije podjetij s pravili konkurence.

## III. ODLOČITEV O STROŠKIH POSTOPKA

6. V skladu s prvim odstavkom 118. člena ZUP mora organ odločiti o stroških postopka. Glede na to, da posebni stroški v postopku niso nastali, je organ odločil, kot izhaja iz druge točke izreka tega sklepa.

## IV. ZAHTEVEK ZA VRAČILO UPRAVNE TAKSE

7. Podjetje Učila International je skupaj z zahtevo za umik priglasitve koncentracije podalo še zahtevo za vračilo dne 7. 5. 2014 plačane upravne takse za priglasitev koncentracije v višini 2.000,00 EUR, o kateri bo Agencija odločila s posebnim sklepom.

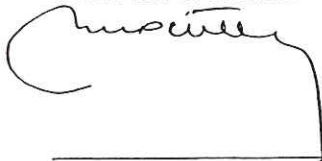
## V. ZAKLJUČEK

5. Na podlagi navedenega je Agencija odločila, kot izhaja iz izreka tega sklepa.

## POUK O PRAVNEM SREDSTVU

Zoper ta sklep je dovoljeno vložiti tožbo pri Upravnem sodišču Republike Slovenije, Fajfarjeva 33, 1000 Ljubljana, v roku tridesetih dni od dneva vročitve odločbe. Tožba se v dveh izvodih vloži pri sodišču ali pa se pošlje po pošti. Šteje se, da je bila tožba vložena pri sodišču tisti dan, ko je bila priporočeno oddana na pošto.

Postopek vodila:  
Nina Maček  
strokovna sodelavka



Andrej Krašek  
predsednik senata



<sup>2</sup> Uradni list RS, št. 24/06, 105/2006-ZUS-1, 126/2007, 65/2008, 47/2009, Odl. US: U-I-54/06-32 (48/2009 popr.), 8/2010 in 82/2013.

Vročiti:

- UČILA INTERNATIONAL, založba, d.o.o., Tržič, Cesta Kokrškega odreda 18, 4294 Križe, osebno po ZUP; po pooblaščenju: Odvetniška družba Kavčič, Rogl in Bračun, o.p., d.o.o., Trg republike 3, 1000 Ljubljana.

Objaviti:

- Izrek sklepa se objavi na spletni strani Javne agencije Republike Slovenije za varstvo konkurence.

Vložiti:

- zbirka dokumentarnega gradiva, tu.

